|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  |  | |
| WTO_COLOR_EN |  | |
| **G/SPS/N/CRI/156** | |
| 27 March 2015 | |
| (15-1731) | | Page: 1/2 |
| **Committee on Sanitary and Phytosanitary Measures** | | Original: Spanish |

NOTIFICATION

|  |  |
| --- | --- |
| **1.** | **Notifying Member:** COSTA RICA  **If applicable, name of local government involved:** |
| **2.** | **Agency responsible:** *Ministerio de Agricultura y Ganadería, Servicio Fitosanitario del Estado*, SFE (Ministry of Agriculture and Livestock, State Phytosanitary Service) |
| **3.** | **Products covered (provide tariff item number(s) as specified in national schedules deposited with the WTO; ICS numbers should be provided in addition, where applicable):** Ingredients and formulated synthetic pesticides containing aldicarb. |
| **4.** | **Regions or countries likely to be affected, to the extent relevant or practicable:**  **[X] All trading partners**  **[ ] Specific regions or countries:** |
| **5.** | **Title of the notified document:** *Prohíbe registro, importación, exportación, fabricación, formulación, almacenamiento, distribución, transporte, reempaque, reenvase, manipulación, venta, mezcla y uso de ingredientes y plaguicidas sintéticos formulados que contengan aldicarb. Decreto Ejecutivo 38678-MAG-S-MINAE-MTSS* (Ban on the registration, importation, exportation, manufacture, formulation, storage, distribution, transportation, repacking, repackaging, handling, sale, blending and use of  ingredients and formulated synthetic pesticides containing aldicarb. Executive Decree No. 38678-MAG-S-MINAE-MTSS), published in Official Journal *La Gaceta* No. 223 of 19 November 2014 **Language(s):** Spanish **Number of pages:** 4  <http://members.wto.org/crnattachments/2015/SPS/CRI/15_1367_00_s.pdf> |
| **6.** | **Description of content:** The purpose of the notified Decree is to prohibit the registration, importation, exportation, manufacture, formulation, storage, distribution, transportation, repacking, repackaging, handling, sale, blending and use of technical grade active ingredients and formulated synthetic pesticides containing the active ingredient aldicarb and to repeal Executive Decree No. 34147-S-MAG-TSS-MINAE. |
| **7.** | **Objective and rationale: [X] food safety, [ ] animal health, [ ] plant protection, [X] protect humans from animal/plant pest or disease, [ ] protect territory from other damage from pests.** |
| **8.** | **Is there a relevant international standard? If so, identify the standard:**  **[ ]** **Codex Alimentarius Commission *(e.g. title or serial number of Codex standard or related text)***  **[ ] World Organisation for Animal Health (OIE) *(e.g. Terrestrial or Aquatic Animal Health Code, chapter number)***  **[ ] International Plant Protection Convention (*e.g. ISPM No.*)**  **[X] None**  **Does this proposed regulation conform to the relevant international standard?**  **[ ] Yes [ ] No**  **If no, describe, whenever possible, how and why it deviates from the international standard:** |
| **9.** | **Other relevant documents and language(s) in which these are available:**   * Basel Convention on the Control of Transboundary Movements of Hazardous Wastes and their Disposal; * Stockholm Convention on Persistent Organic Pollutants; * Rotterdam Convention. |
| **10.** | **Proposed date of adoption *(dd/mm/yy)*:** 19 November 2014  **Proposed date of publication *(dd/mm/yy)*:** 19 November 2014 |
| **11.** | **Proposed date of entry into force: [ ] Six months from date of publication, and/or *(dd/mm/yy)*:** 15 May 2014. Natural and legal persons registering, importing, exporting, manufacturing, formulating, storing, distributing, transporting, repacking, repackaging, handling, selling, blending and using technical grade active ingredients and formulated synthetic pesticides containing aldicarb will have a non-extendable period of six months from the date of publication of this Decree in the Official Journal *La Gaceta* to use up their stocks in the domestic market.  **[ ] Trade facilitating measure** |
| **12.** | **Final date for comments: [ ] Sixty days from the date of circulation of the notification and/or *(dd/mm/yy)*:** Not applicable.  **Agency or authority designated to handle comments: [X] National Notification Authority, [ ] National Enquiry Point. Address, fax number and email address (if available) of other body:** |
| **13.** | **Text(s) available from: [X] National Notification Authority, [X] National Enquiry Point. Address, fax number and email address (if available) of other body:**  Ministerio de Agricultura y Ganadería  Servicio Fitosanitario del Estado (SFE)  Centro de Información y Notificación MSF  Apartado Postal 1521 – 1200  San José, Costa Rica  Tel.: (+506) 2549 3454  Fax: (+506) 2549 3598  Email: puntocontactoMSF@sfe.go.cr |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| |  |  | | --- | --- | | **世界贸易组织** | **G/SPS/N/CRI/156**  **分发日期：**2015-03-27  (15-1731) | | 卫生及植物卫生措施委员会 | 原文: 西班牙文 |     **通 报**   |  |  | | --- | --- | | **1.** | **通报成员:** **哥斯达黎加**  适用时，列出涉及的地方政府名称: | | **2.** | **负责机构:** 农畜部国家植物卫生局(SFE) | | **3.** | **所覆盖产品(提供在WTO备案的国家目录中指定的关税条目号；如可能，可另提供国际商品系统编号(ICS)):** 含涕灭威(Aldicarb)的成分和配制合成杀虫剂 | | **4.** | **只要相关或可行，可能受影响的地区或国家：**  **[** X **]所有贸易伙伴，或**  **[ ]特定地区或国家：** | | **5.** | 通报文件的标题、语言及页数：  第38678-MAG-S-MINAE-MTSS号令禁止含涕灭威(Aldicarb)成分和合成配制杀虫剂的注册、进出口、生产、配制、储存、分销、运输、重新包装、处理、销售、漂白和使用,公布于2014年11月19日第223号官方公报  西班牙文  4页  http://members.wto.org/crnattachments/2015/SPS/CRI/15\_1367\_00\_s.pdf | | **6.** | **内容简述:** 本通报令目的是禁止注册、进出口、制作、配制、储存、分销、运输、重新包装、改包装、处理、销售、漂白及使用含涕灭威(Aldicarb)工业级活性成分及其配制合成杀虫剂并撤销第34147-S-MAG-TSS-MINAE号执行令。 | | **7.** | **目标与理由: [ X ]食品安全，[ ]动物健康，[ ]植物保护，[ ]保护人类免受动/植物有害生物的危害，[ ]保护国家免受有害生物的其它危害:** [ ] | | **8.** | **是否有相关国际标准？如有，指出标准:**  **[ ] 食品法典委员会(例如：食品法典委员会标准或相关文件的名称或序号)**  **[ ] 世界动物卫生组织(OIE)(例如：陆生或水生动物卫生法典，章节号)**  **[ ] 国际植物保护公约(例如：ISPM N*°*)[ X ] 无该法规草案是否符合相关国际标准？**  **[ ]是 [ ]否**  **如不符，请尽量说明与国际标准不符之处与原因:** | | **9.** | **可提供的相关文件及文件语种:** 控制危险废物越境转移及其处置的巴塞尔公约; 关于持久性有机污染物的斯德哥尔摩公约; 鹿特丹公约 | | **10.** | **拟批准日期(年/月/日):** 2014年11月19日  **拟公布日期(年/月/日):** 2014年11月19日 | | **11.** | **拟生效日期:**  **[ ]通报日后6个月，及/或(年月日)：**2014年5月15日。自然人和法人注册、进出口、生产、配制、储存、分销、运输、重新包装、处理、销售、漂白及使用含涕灭威(Aldicarb)工业级活性成分及其配制合成杀虫剂自本指令公布于官方公报日起将有6个月的期限直至用完其国内市场上的存货。  **[ ]贸易促进措施** | | **12.** | **意见反馈截止日期：[ ]通报发布日起60天，及/或(年/月/日) :** 不适用  **负责处理反馈意见的机构: [ X ]国家通报机构，[ ]国家咨询点 ，或其他机构的联系地址、传真及电子邮件地址(如能提供):** | | **13.** | **文本可从以下机构得到: [ X ]国家通报机构，[ X ]国家咨询点，或其它机构的联系地址、传真及电子邮件地址(如能提供):**  MinisteriodeAgriculturayGanaderíaServicioFitosanitariodelEstado(SFE)CentrodeInformaciónyNotificaciónMSFApartadoPostal1521-1200SanJosé,CostaRicaTel.:+(506)25493454Fax:+(506)25493598Email:puntocontactoMSF@sfe.go.cr | |
|  |